

# CERTIFICATE

**TÜV NORD Systems GmbH & Co. KG**

certifies that the company

**«Volzhsky Pipe Plant» JSC  
Metallurgov avenue, 6  
404119, Volzhsky, Volgograd region  
Russian Federation**

has been verified and recognized as material manufacturer according to

**AD 2000-Merkblatt W0**

**Certificate-No.: 07/203/9190/WP/0903/21**

File No.: 9190/WP/0903/21 / 4321134/01

**Production site: «Volzhsky Pipe Plant» JSC, Metallurgov avenue, 6, 404119, Volzhsky, Volgograd region, Russian Federation**

The scope of approval is available in the annex scope of approval.

The company fulfils the following essential requirements:

Facilities for appropriate manufacturing and testing, appropriate procedures for manufacturing of the products, qualified personnel for manufacturing and testing of the products and a quality management system with appropriate records, which ensures proper manufacture of the products, as well as compliance with the requirements specified in the material specification.

This certificate is valid until

**5/2022**


Prague, 2021-05-26



Annex: scope of approval

TÜV NORD Czech, s.r.o.  
Českomoravská 2420/15  
CZ 190 00 Praha 9

Phone: +420 296 587 211  
Fax: +420 296 587 240  
E-Mail: [tuev-nord@tuev-nord.cz](mailto:tuev-nord@tuev-nord.cz)

Dipl. - Ing. J. Vávra 

TÜV NORD Systems GmbH & Co. KG,  
Große Bahnstraße 31, D-22525 Hamburg